

## BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

**VAROVÁNÍ:** Nedodržení těchto bezpečnostních pokynů může mít za následek požár, úraz elektrickým proudem, jiné zranění nebo poškození termostatu a dalšího majetku. Před použitím daného zařízení si přečtěte všechna níže uvedená bezpečnostní upozornění.

Vyhnete se vysoké vlhkosti nebo extrémním teplotám.

Nevystavujte se dlouhodobě přímému slunečnímu záření nebo silnému ultrafialovému světlu.

Zařízení neupustte a nevystavujte jej silným vibracím.

Zařízení nerozebírejte ani se nepokoušejte opravit sami.

Nevystavujte dané zařízení ani jeho příslušenství působení hořlavých kapalin, plynů nebo jiných výbušnin.

## TECHNICKÁ SPECIFIKACE:

Protokol: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n

Frekvence: 2,4GHz

Maximální RF výstupní výkon: Wi-Fi: 20dBm

Jmenovité provozní napětí: AC 100-230V

Síťové pohotovostní napájení (Pnet): 1,5W

Provozní zatížení: 16A (elektrické podlahové topení)

Rozsah nastavení teploty: 5°C - 45°C, v 0,5°C krocích

Přesnost měření: ± 1°C

Korekce teploty: -9°C až 9°C

Hystereze: 1 - 5°C

Rozsah měření teploty: +5°C až 99°C po 0,5°C

Barva: bílá / černá

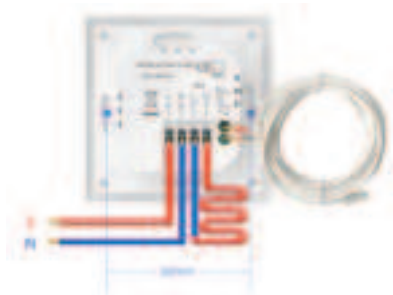
Stupeň ochrany: IP20

Rozměry: 8x8x6 cm

Certifikace: CE, RoHS

Obsah balení: termostat, teplotní čidlo (3m), uživatelský manuál

## ZPŮSOB ZAPOJENÍ



## INSTALACE

Termostat je vhodný pro instalaci do standardních instalačních krabic 86 mm box nebo evropských instalačních krabic 60mm.

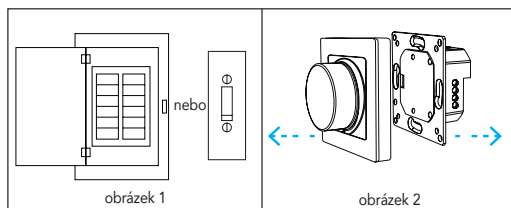
Krok 1. Vypněte napájení. (obrázek 1)

Krok 2. Odpojte displej od základny termostatu (obrázek 2)

Krok 3. Zapojte kabely dle schématu zapojení.. (Obrázek 3)

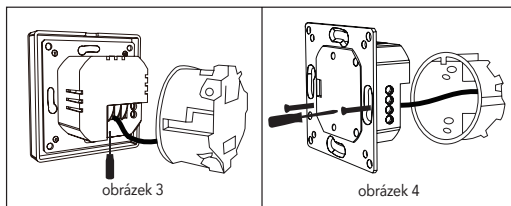
Krok 4. Připevněte základnu termostatu k instalační krabici pomocí šroubů. (Obrázek 4)

Termostat je vhodný pro instalaci do standardních 86 mm pattress box nebo evropská pattress box 60mm.



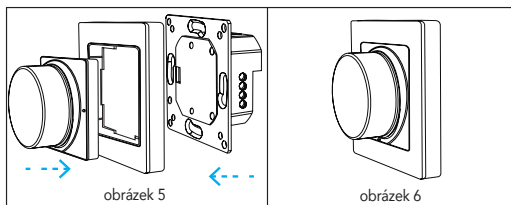
Krok 1. Nechte napájení vypnuté. (obrázek 1)

Krok 2. Oddělte displej a spodní část (obrázek 2)



Krok 3. Připojte napájecí zdroj, vložte jej do příslušných svorek. (Obrázek 3)

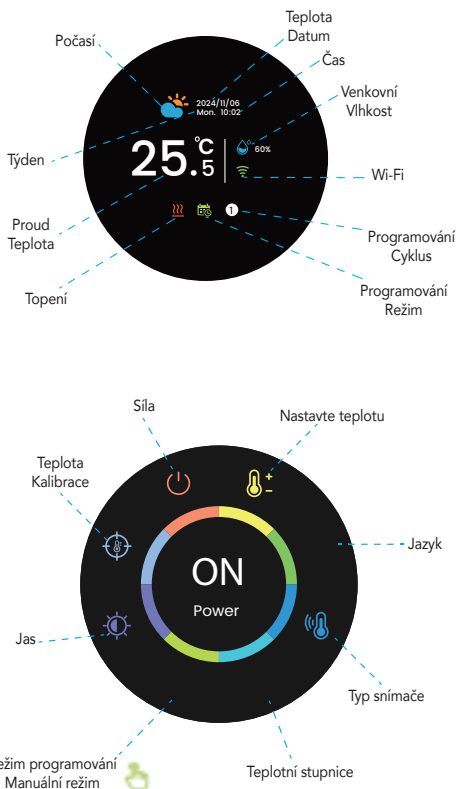
Krok 4. Upevněte montážní desku do stěny pomocí šroubů v krabici. (Obrázek 4)



Krok 5. Spojte přední kryt a zadní kryt (obrázek 5).

Krok 6. Instalace dokončena (obrázek 6).

## POPIS LCD



## Nastavení teploty

Zde můžete nastavit požadovanou teplotu v místnosti. Rozsah nastavení je od 5°C - 45°C, v 0,5°C krocích.

## Nastavení jazyka

Zde si můžete nastavit jazyk zařízení. Můžete si zvolit němčinu, nebo angličtinu.

## Teplotní senzor

IN: pro kontrolu teploty se berou údaje z vnitřního čidla v termostatu  
OUT: pro kontrolu se berou data z externího teplotního čidla  
ALL: vnitřní čidlo v termostatu zjišťuje teplotu v místnosti. Vnější čidlo měří teplotu podlahy - v aplikaci si nastavíte její maximální hodnotu. Po překročení dojde k vypnutí vytápění.

## Režim termostatu

Manuální režim: přímé nastavení požadované teploty  
Automatický režim: termostat se řídí přednastaveným týdenním plánem

## Kalibrace teploty

Kalibrace teploty senzoru teploty. Kompenzace je -9 °C až 9 °C a výchozí hodnota je 0 °C. Nastavte teplotu kompenzace poté, co termostat pracuje po dobu min. 30 minut.

## Nastavení jasu obrazovky

Nastavení jasu obrazovky v pohotovostním režimu. Rozsah nastavení je 0 % až 100 %. Když je jas obrazovky nastaven na 0 %, je podsvícení obrazovky vypnuto. Stiskněte knoflík a obrazovka se rozsvítí.

## Nastavení zobrazení teploty (°F/°C)

Zde si můžete nastavit stupnici pro zobrazení teplot - Fahrenheita nebo Celsia (°F/°C)

## NASTAVENÍ TÝDENNÍHO PROGRAMU

APLIKACE IMMAX NEO PRO A SPÁROVÁNÍ ZAŘÍZENÍ

Naskenujte kód QR kód a stáhněte si aplikaci Immax NEO PRO. Nebo v App Store nebo Google Play vyhledejte a nainstalujte aplikaci Immax NEO PRO.

Spusťte aplikaci Immax NEO PRO a klepněte na „Registrovat a založte si vlastní účet pomocí e-mailu.“

Ujistěte se, že máte zapnuté WiFi a Bluetooth na vašem mobilním telefonu. Zařízení uvedte do párovacího módu. Ikona WiFi na LCD zařízení začne blikat. Otevřete aplikaci Immax NEO PRO a klikněte na + (Přidat nové zařízení). Vydržíte chvíli, pokud se zařízení neobjeví samo v nabídce, tak klikněte na Ostatní WiFi zařízení.

Zadejte název WiFi a heslo k WiFi síti. WiFi síť musí být 2,4GHz.

Vyčkejte na přidání zařízení do aplikace.

## Bezpečnostní informace

**UPOZORNĚNÍ:** Uchovávejte mimo dosah dětí. Tento výrobek obsahuje malé součástky, které mohou způsobit udusení nebo zranění při požití.  
**VAROVÁNÍ:** Každá baterie má předpoklad k úniku škodlivých chemikálií, které mohou poškodit: pokožku, oděv nebo prostor kde je baterie uložena. Abyste předešli riziku zranění, nedovolte aby jakákoliv látka z baterie přišla do kontaktu s očima nebo pokožkou. Každá baterie může prasknout či dokonce explodovat pokud je vystavena ohni nebo jiným formám nadměrného tepla. Během manipulace s bateriemi buďte opatrní. Pro snížení rizika či zranění způsobené nesprávným zacházením s bateriemi proveďte následující opatření:

- Nepoužívejte různé značky a typy baterií ve stejném zařízení
- Při výměně baterií vždy vyměňte všechny baterie v zařízení
- Nepoužívejte dobíjecí nebo opakovaně použitelné baterie.

## OVLÁDÁNÍ

- Po zapnutí termostat se zobrazí úvodní obrazovka.
- Pro vstup do funkčního rozhraní je zapotřebí probudit zařízení stisknutím tlačítka. Poté otočením tlačítka vyberete funkci, u které chcete provést změnu a opětovným stisknutím tlačítka volbu potvrdíte.
- V rozhraní funkcí dlouze stiskněte knoflík pro návrat na úvodní obrazovku. Pokud volbu nepotvrdíte, termostat se za 10 vteřin automaticky vrátí na úvodní obrazovku.
- Dlouhým stisknutím tlačítka (déle než 5 vteřin) na úvodní obrazovce uvedete termostat do párovacího režimu. Ikona WiFi na LCD začne blikat.

## FUNKCE

### Napájení

ON – termostat je zapnutý a bude ovládat ventily dle zvoleného nastavení  
OFF – termostat je vypnutý

- Nedovolte dětem instalovat baterie bez dohledu.
- Dodržujte pokyny výrobce baterie pro správnou manipulaci a likvidaci baterie.

UPOZORNĚNÍ: Výrobek a baterie by měly být likvidovány v recyklačním centru. Nevyhazujte s běžným odpadem z domácnosti.

UPOZORNĚNÍ: Pro zajištění bezpečného používání výrobku je nutné v místě instalace přivést vodiče dle platných předpisů. Instalace musí být provedena pouze osobou s odpovídající certifikací v oboru elektro. Při montáži nebo při zjištění závady, musí být vždy odpojený přívodní kabel ze zásuvky (v případě přímého zapojení je nutné vypnout příslušný jistič). Nesprávná instalace může vést k poškození výrobku a zranění.

UPOZORNĚNÍ: Neprovádějte demontáž výrobku, možnost úrazu elektrickým proudem.

UPOZORNĚNÍ: Používejte pouze originální napájecí adaptér dodaný s výrobkem. Neuvádějte zařízení do provozu, pokud přívodní kabel vykazuje známky poškození. UPOZORNĚNÍ: Postupujte podle pokynů v přiloženém manuálu.

#### Údržba

Chraňte zařízení před kontaminací a znečištěním. Přístroj otřete měkkým hadříkem, nepoužívejte drsný nebo hrubozrnný materiál.

NEPOUŽÍVEJTE rozpouštědla nebo jiné agresivní čističe či chemikálie.

Máte-li dotaz nebo potřebujete poradit, kontaktujte nás na podpora@immaxneo.cz

#### ZKRÁCENÁ VERZE PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto výrobce IMMAX prohlašuje, že typ rádiového zařízení 07535L je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na těchto internetových stránkách [www.immax.cz](http://www.immax.cz), [www.immax.eu](http://www.immax.eu)

Bezpečnostní informace k tomuto výrobku si můžete stáhnout ze stránek [www.immax.cz](http://www.immax.cz)

Pokud máte dotaz nebo potřebujete poradit, kontaktujte nás na adrese [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz).

#### Poznámky

Symbol  vyjadřuje, výrobek nesmí být likvidován s komunálním odpadem. Pro správnou likvidaci výrobku jej odevzdejte na určených sběrných místech.

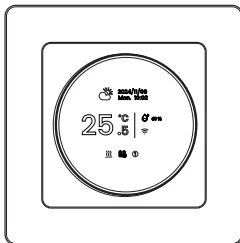
Při likvidaci vyjměte za zařízení baterie a žárovky – pokud to lze.

Starý spotřebič odevzdávejte ve sběrnách k tomu určených, nepatří do komunálního odpadu.

Odpadní elektrická a elektronická zařízení ze soukromých domácností lze zdarma odevzdat na veřejných sběrných místech

Jako koncový uživatel odpovídáte za vymaz osobních údajů ze starého spotřebiče

ASEKOL: AK-016010, WEEE-Reg.-Nr. DE 88927148



## BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA

**VAROVANIE:** Nedodržanie týchto bezpečnostných pokynov môže mať za následok požiar, úraz elektrickým prúdom, iné zranenie alebo poškodenie termostatu a ďalšieho majetku. Pred použitím daného zariadenia si prečítajte všetky nižšie uvedené bezpečnostné upozornenia.

Vyhňte sa vysokej vlhkosti alebo extrémnym teplotám.

Nevystavujte sa dlhodobu priamemu slnečnému žiareniu alebo silnému ultrafialovému svetlu.

Zariadenie nepusťte a nevystavujte ho silným vibráciám.

Zariadenie nerozoberajte ani sa nepokúšajte opraviť sami.

Nevystavujte dané zariadenie ani jeho príslušenstvo pôsobeniu horľavých kvapalín, plynov alebo iných výbušnín.

## TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA:

Protokol: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n

Frekvencia: 2,4GHz

Maximálny RF výstupný výkon: WiFi: 20dBm

Menovité prevádzkové napätie: AC 100-230V

Sieťové pohotovostné napájanie (Pnet): 1,5W

Prevádzkové zaťaženie: 16A (elektrické podlahové kúrenie)

Rozsah nastavenia teploty: 5 °C - 45 °C, v 0,5 °C krokoch

Presnosť merania: ± 1°C

Korekcia teploty: -9 °C až 9 °C

Hysterézia: 1 - 5°C

Rozsah merania teploty: +5 °C až 99 °C po 0,5 °C

Farba: biela / čierna

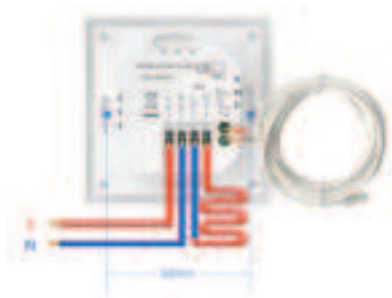
Stupeň ochrany: IP20

Rozmery: 8x8x6 cm

Certifikácia: CE, RoHS

Obsah balenia: termostat, teplotné čidlo (3m), užívateľský manuál

## SPÔSOB ZAPOJENIA



## INŠTALÁCIA

Termostat je vhodný na inštaláciu do štandardných inštalčných krabíc 86 mm box alebo európskych inštalčných krabíc 60mm.

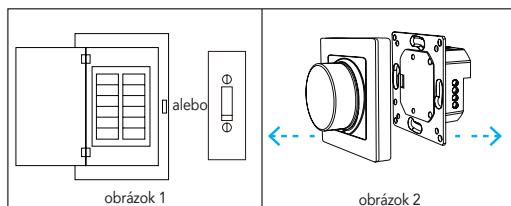
Krok 1. Vypnite napájanie. (obrázok 1)

Krok 2. Odpojte displej od základne termostatu (obrázok 2)

Krok 3. Zapojte káble podľa schémy zapojenia.. (Obrázok 3)

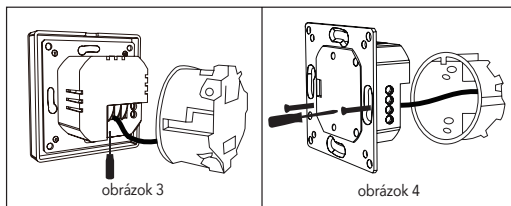
Krok 4. Pripevnite základňu termostatu k inštaláčnej krabici pomocou skrutiek. (Obrázok 4)

Termostat je vhodný na inštaláciu do štandardných 86 mm pattress box alebo európska pattress box 60mm.



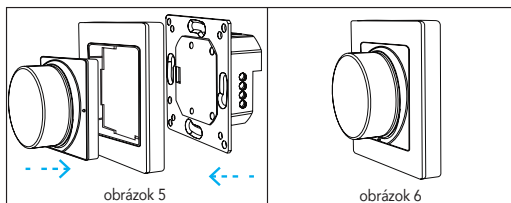
Krok 1. Nechajte napájanie vypnuté. (obrázok 1)

Krok 2. Oddel'te displej a spodnú časť (obrázok 2)



Krok 3. Pripojte napájací zdroj, vložte ho do príslušných svoriek. (Obrázok 3)

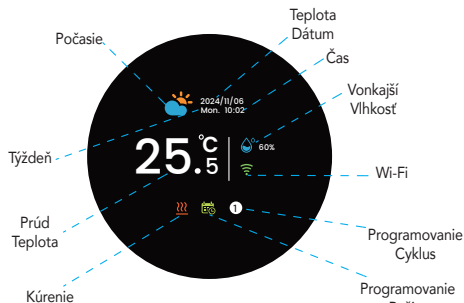
Krok 4. Upevnite montážnu dosku do steny pomocou skrutiek v krabici. (Obrázok 4)



Krok 5. Spojte predný kryt a zadný kryt (obrázok 5).

Krok 6. Inštalácia dokončená (obrázok 6).

## POPIS LCD



Tu môžete nastaviť požadovanú teplotu v miestnosti. Rozsah nastavenia je od 5 °C do 45 °C, v 0,5 °C krokoch.

### Nastavenie jazyka

Tu si môžete nastaviť jazyk zariadenia. Môžete si zvoliť nemčinu alebo angličtinu.

### Teplotný senzor

IN: pre kontrolu teploty sa berú údaje z vnútorného čidla v termostate

OUT: pre kontrolu sa berú dáta z externého teplotného čidla

ALL: vnútorné čidlo v termostate zisťuje teplotu v miestnosti. Vonkajší snímač meria teplotu podlahy - v aplikácii si nastavíte jej maximálnu hodnotu. Po prekročení dôjde k vypnutiu vykurovania.

### Režim termostatu

Manuálny režim: priame nastavenie požadovanej teploty

Automatický režim: termostat sa riadi prednastaveným týždenným plánom

### Kalibrácia teploty

Kalibrácia teploty senzora teploty. Kompenzácia je -9 °C až 9 °C a východisková hodnota je 0 °C. Nastavte teplotu kompenzácie po tom, čo termostat pracuje po dobu min. 30 minút.

### Nastavenie jas obrazovky

Nastavenie jas obrazovky v pohotovostnom režime. Rozsah nastavenia je 0 % až 100 %. Keď je jas obrazovky nastavený na 0 %, je podsvietenie obrazovky vypnuté. Stlačte gombík a obrazovka sa rozsvieti.

### Nastavenie zobrazenia teploty (°F/°C)

Tu si môžete nastaviť stupnicu pre zobrazenie teplôt - Fahrenheita alebo Celzia (°F/°C)

## NASTAVENIE TÝŽDENNÉHO PROGRAMU

APLIKÁCIA IMMAX NEO PRE A ŠPÁROVANIE ZARIADENIA

Naskenujte kód QR kód a stiahnite si aplikáciu Immax NEO PRO. Alebo v App Store alebo Google Play vyhľadajte a nainštalujte aplikáciu Immax NEO PRO.

Spustíte aplikáciu Immax NEO PRO a kliknete na „Registrovať“ a založíte si vlastný účet pomocou e-mailu.

Uistite sa, že máte zapnuté WiFi a Bluetooth na vašom mobilnom telefóne. Zariadenie uvedte do párovacieho módu. Ikona WiFi na LCD zariadení začne blikať.

Otvorte aplikáciu Immax NEO PRO a kliknite na + (Pridať nové zariadenie). Vydržte chvíľu, pokiaľ sa zariadenie neobjaví samo v ponuke, tak kliknite na Ostatné WiFi zariadenia.

Zadajte názov WiFi a heslo k WiFi sieti. WiFi sieť musí byť 2,4GHz.

Počkajte na pridanie zariadenia do aplikácie.

### Bezpečnostné informácie

**UPOZORNENIE:** Uchovávajte mimo dosahu detí. Tento výrobok obsahuje malé súčiastky, ktoré môžu spôsobiť udusenie alebo zranenie pri požití.

**VAROVANIE:** Každá batéria má predpoklad na únik škodlivých chemikálií, ktoré môžu poškodiť pokožku, odev alebo priestor kde je batéria uložená. Aby ste predišli riziku zranenia, nedovoľte aby akákoľvek látka z batérie prišla do kontaktu s očami alebo pokožkou. Každá batéria môže prasknúť či dokonca explodovať pokiaľ je vystavená ohňu alebo iným formám nadmerného tepla. Počas manipulácie s batériami buďte opatrní. Pre zníženie rizika či zranenie spôsobené nesprávnym zaobchádzaním s batériami vykonajte nasledujúce opatrenia:

- Nepoužívajte rôzne značky a typy batérií v rovnakom zariadení

- Pri výmene batérií vždy vymeňte všetky batérie v zariadení

- Nepoužívajte dobíjacie alebo opakovane použiteľné batérie.

## OVĽADANIE

1. Po zapnutí termostat sa zobrazí úvodná obrazovka.

2. Pre vstup do funkčného rozhrania je potrebné prebudíť zariadenie stlačením tlačidla. Potom otočením tlačidla vyberiete funkciu, pri ktorej chcete vykonať zmenu a opätovným stlačením tlačidla voľbu potvrdíte.

3. V rozhraní funkcií dlho stlačte gombík pre návrat na úvodnú obrazovku. Pokiaľ voľbu nepotvrdíte, termostat sa za 10 sekúnd automaticky vráti na úvodnú obrazovku.

4. Dlhým stlačením tlačidla (dlhšie ako 5 sekúnd) na úvodnej obrazovke uvediete termostat do párovacieho režimu. Ikona WiFi na LCD začne blikať.

## FUNKCIA

### Napájanie

ON – termostat je zapnutý a bude ovládať ventily podľa zvoleného nastavenia

OFF – termostat je vypnutý

### Nastavení teploty

- Nedovoľte deťom inštalovať batérie bez dohľadu.

- Dodržujte pokyny výrobcu batérie pre správnu manipuláciu a likvidáciu batérie.

**UPOZORNENIE:** Výrobok a batérie by mali byť likvidované v recyklačnom centre. Nevyhadzujte s bežným odpadom z domácnosti.

**UPOZORNENIE:** Pre zaistenie bezpečného používania výrobku je nutné v mieste inštalácie priviesť vodiče podľa platných predpisov. Inštalácia musí byť vykonaná iba osobou so zodpovedajúcou certifikáciou v odbore elektro. Pri montáži alebo pri zistení závady, musí byť vždy odpojený privodný kábel zo zásuvky (v prípade priameho zapojenia je nutné vypnúť príslušný istič). Nesprávna inštalácia môže viesť k poškodeniu výrobku a zraneniu.

**UPOZORNENIE:** Nevýkonávajte demontáž výrobku, možnosť úrazu elektrickým prúdom.

**UPOZORNENIE:** Používajte iba originálny napájací adaptér dodaný s výrobkom. Neuádzajte zariadenie do prevádzky, pokiaľ privodný kábel vykazuje známky poškodenia. **UPOZORNENIE:** Postupujte podľa pokynov v priloženom manuáli.

Údržba

Chráňte zariadenie pred kontamináciou a znečistením. Prístroj utrite mäkkou handričkou, nepoužívajte drsný alebo hrubozrnný materiál.

**NEPOUŽÍVAJTE** rozpúšťadlá alebo iné agresívne čističe či chemikálie.

Ak máte otázku alebo potrebujete poradiť, kontaktujte nás na podpora@immaxneo.cz

### SKRÁTENÁ VERZIA VYHLÁSENIA O ZHODE

Týmto výrobca IMMAX vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia 07535L je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na týchto internetových stránkach [www.immax.sk](http://www.immax.sk), [www.immax.eu](http://www.immax.eu)

Bezpečnostné informácie k tomuto výrobku si môžete stiahnuť zo stránok [www.immax.sk](http://www.immax.sk)

Pokiaľ máte otázku alebo potrebujete poradiť, kontaktujte nás na adrese podpora@immaxneo.cz.

Poznámky

Symbol  vyjadruje, výrobok nesmie byť likvidovaný s komunálnym odpadom. Pre správnu likvidáciu výrobku ho odovzdajte na určených zberných miestach.

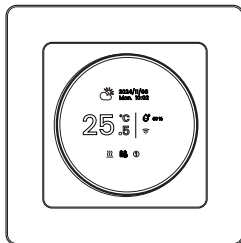
Pri likvidácii vyberte za zariadenie batérie a žiarovky – ak je to možné.

Starý spotrebič odovzdávajte v zberných na to určených, nepatrí do komunálneho odpadu.

Odpadové elektrické a elektronické zariadenia zo súkromných domácností je možné zadarmo odovzdať na verejných zberných miestach

Ako koncový užívateľ zodpovedáte za výmaz osobných údajov zo starého spotrebiča

ASEKOL: AK-016010, WEEE-Reg.-Nr. DE 88927148



### SAFETY WARNINGS

**WARNING:** Failure to follow these safety instructions may result in fire, electric shock, other injury, or damage to the thermostat and other property. Read all safety warnings below before using this device.

Avoid high humidity or extreme temperatures.

Do not expose to direct sunlight or strong ultraviolet light for extended periods of time.

Do not drop or subject the device to strong vibrations.

Do not disassemble or attempt to repair the device yourself.

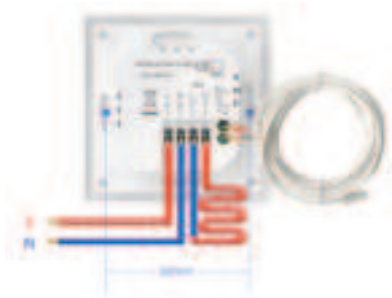
Do not expose this device or its accessories to flammable liquids, gases, or other explosives.

### TECHNICAL SPECIFICATION:

Protocol: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n  
Frequency: 2.4GHz  
Maximum RF output power: WiFi: 20dBm  
Rated operating voltage: AC 100-230V  
Mains standby power (Pnet): 1.5W  
Operating Load: 16A (Electric Underfloor Heating)  
Temperature setting range: 5 °C - 45 °C, in 0.5 °C steps  
Measurement accuracy: ± 1 °C  
Temperature correction: -9 °C to 9 °C  
Hysteresis: 1 - 5 °C  
Temperature measurement range: +5 °C to 99 °C in 0.5 °C steps  
Color: white / black  
Protection level: IP20  
Dimensions: 8x8x6 cm  
Certification: CE, RoHS

Package content: thermostat, temperature sensor (3m), user manual

### CONNECTION METHOD



### INSTALLATION

The thermostat is suitable for installation in standard 86 mm installation boxes or 60 mm European installation boxes.

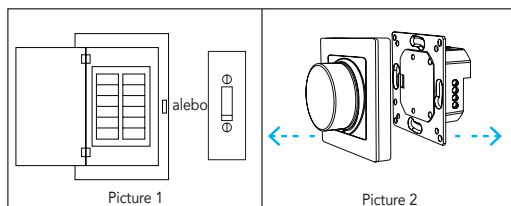
Step 1. Turn off the power. (Figure 1)

Step 2. Disconnect the display from the thermostat base (Figure 2)

Step 3. Connect the cables according to the wiring diagram.. (Figure 3)

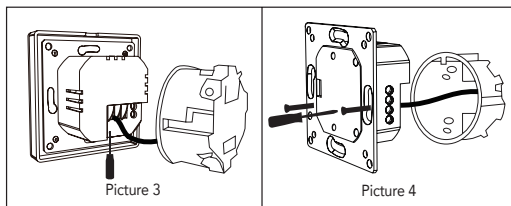
Step 4. Attach the thermostat base to the installation box with screws. (Figure 4)

The thermostat is suitable for installation in a standard 86 mm pattress box or a European 60mm pattress box.



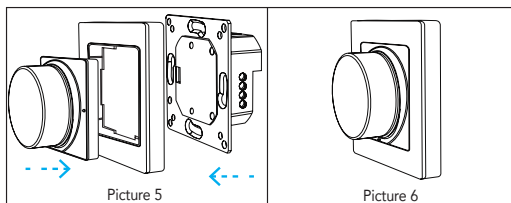
Step 1. Keep the power off. (Picture 1)

Step 2. Separate the display and the bottom (Picture 2)



Step 3. Connect the power supply, insert it into the appropriate terminals. (Figure 3)

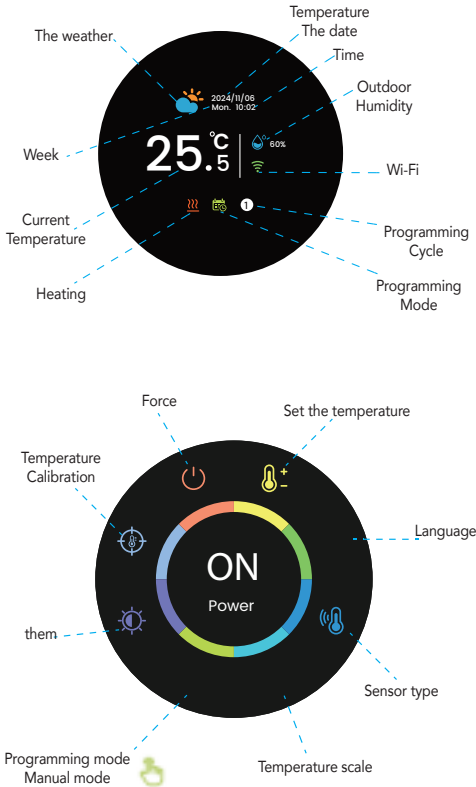
Step 4. Fix the mounting plate to the wall using the screws in the box. (Figure 4)



Step 5. Connect the front cover and the back cover (Figure 5).

Step 6. Installation completed (Figure 6).

### LCD DESCRIPTION



### Temperature setting

Here you can set the desired room temperature. The setting range is from 5°C to 45°C, in 0.5°C steps.

### Language setting

Here you can set the language of the device. You can choose German or English.

### Temperature sensor

IN: for temperature control, data is taken from the internal sensor in the thermostat

OUT: for temperature control, data is taken from the external temperature sensor ALL: the internal sensor in the thermostat detects the temperature in the room. The external sensor measures the floor temperature - you set its maximum value in the application. If exceeded, the heating will be turned off.

### Thermostat mode

Manual mode: direct setting of the desired temperature

Automatic mode: the thermostat follows a preset weekly schedule

### Temperature calibration

Temperature sensor temperature calibration. The compensation is -9°C to 9°C and the default value is 0°C. Set the compensation temperature after the thermostat has been operating for at least 30 minutes.

### Adjust screen brightness

Adjust the screen brightness in standby mode. The adjustment range is 0% to 100%. When the screen brightness is set to 0%, the screen backlight is off. Press the button and the screen lights up.

### Temperature display setting (°F/°C)

Here you can set the scale for displaying temperatures - Fahrenheit or Celsius (°F/°C)

### SETTING THE WEEKLY PROGRAM

#### IMMAX NEO PRO APP AND DEVICE PAIRING

Scan the QR code and download the Immax NEO PRO app. Or search for and install the Immax NEO PRO app in the App Store or Google Play.

Launch the Immax NEO PRO app and click on "Register" and create your own account using your email.

Make sure you have WiFi and Bluetooth turned on on your mobile phone.

Put the device into pairing mode. The WiFi icon on the device's LCD will start flashing.

Open the Immax NEO PRO app and click on + (Add new device). Wait a moment until the device appears on the menu by itself, then click on Other WiFi devices.

Enter the WiFi name and password for the WiFi network. The WiFi network must be 2.4GHz.

Wait for the device to be added to the app.

### Safety information

**WARNING:** Keep out of reach of children. This product contains small parts that may cause choking or injury if swallowed.

**WARNING:** Each battery has the potential to release harmful chemicals that can damage skin, clothing, or the area where the battery is stored. To avoid the risk of injury, do not allow any substance from the battery to come into contact with eyes or skin. Each battery can rupture or even explode if exposed to fire or other forms of excessive heat. Exercise caution when handling batteries. To reduce the risk of injury from improper handling of batteries, take the following precautions:

### CONTROLLING

- After turning on the thermostat, the home screen will be displayed.
- To enter the function interface, you need to wake up the device by pressing the button. Then turn the button to select the function you want to change, and press the button again to confirm the selection.
- In the function interface, long press the button to return to the home screen. If you do not confirm the selection, the thermostat will automatically return to the home screen in 10 seconds.
- Long press the button (more than 5 seconds) on the home screen to put the thermostat into pairing mode. The WiFi icon on the LCD will start flashing.

### FUNCTION

#### Power supply

ON – the thermostat is on and will control the valves according to the selected setting

OFF – the thermostat is off

- Do not use different brands and types of batteries in the same device
- When replacing batteries, always replace all batteries in the device
- Do not use rechargeable or reusable batteries.
- Do not allow children to install batteries without supervision.
- Follow the battery manufacturer's instructions for proper handling and disposal of the battery.

**WARNING:** The product and batteries should be disposed of at a recycling center. Do not dispose of with normal household waste.

**WARNING:** To ensure safe use of the product, it is necessary to bring the wires to the installation site in accordance with applicable regulations. Installation must only be carried out by a person with the appropriate electrical certification. During installation or when a defect is detected, the power cable must always be disconnected from the socket (in the case of direct connection, the relevant circuit breaker must be turned off). Incorrect installation may result in damage to the product and injury.

**WARNING:** Do not disassemble the product, there is a risk of electric shock.

**WARNING:** Use only the original power adapter supplied with the product. Do not put the device into operation if the power cable shows signs of damage.

**WARNING:** Follow the instructions in the enclosed manual.

#### Maintenance

Protect the device from contamination and dirt. Wipe the device with a soft cloth, do not use rough or coarse material.

**DO NOT** use solvents or other aggressive cleaners or chemicals.

If you have a question or need advice, please contact us at [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz)

#### SHORT VERSION OF THE DECLARATION OF CONFORMITY

Hereby, the manufacturer IMMAX declares that the radio equipment type 07535L is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available on the following websites [www.immax.sk](http://www.immax.sk), [www.immax.eu](http://www.immax.eu)

You can download the safety information for this product from the website [www.immax.sk](http://www.immax.sk)

If you have any questions or need advice, please contact us at [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz)

#### Notes

The symbol  indicates that the product must not be disposed of with municipal waste. For proper disposal of the product, please hand it in at designated collection points.

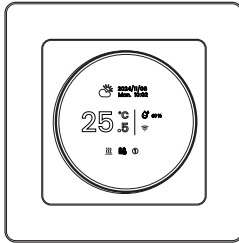
When disposing of the device, remove the batteries and bulbs – if possible. Please hand in the old appliance at designated collection points; it does not belong in municipal waste.

Waste electrical and electronic equipment from private households can be handed over free of charge to public collection points

As the end user, you are responsible for erasing personal data from your old appliance

ASEKOL: AK-016010, WEEE-Reg.-Nr. DE 88927148





### SICHERHEITSHINWEISE

**WARNUNG:** Die Nichtbeachtung dieser Sicherheitshinweise kann zu Feuer, Stromschlag, anderen Verletzungen oder Schäden am Thermostat und anderen Gegenständen führen. Lesen Sie alle unten stehenden Sicherheitshinweise, bevor Sie dieses Gerät verwenden.

Vermeiden Sie hohe Luftfeuchtigkeit oder extreme Temperaturen.

Setzen Sie das Gerät nicht über längere Zeit direkter Sonneneinstrahlung oder starker UV-Strahlung aus.

Lassen Sie das Gerät nicht fallen und setzen Sie es keinen starken Vibrationen aus.

Zerlegen oder versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren.

Setzen Sie dieses Gerät und sein Zubehör keinen brennbaren Flüssigkeiten, Gasen oder anderen explosiven Stoffen aus.

### TECHNISCHE SPEZIFIKATION:

Protokoll: WLAN IEEE 802.11b/g/n

Frequenz: 2,4 GHz

Maximale HF-Ausgangsleistung: WLAN: 20 dBm

Nennbetriebsspannung: AC 100–230 V

Standby-Stromverbrauch (P<sub>net</sub>): 1,5 W

Betriebslast: 16A (elektrische Fußbodenheizung)

Temperatureinstellbereich: 5 °C–45 °C, in 0,5-°C-Schritten

Messgenauigkeit: ± 1 °C

Temperaturkorrektur: -9 °C bis 9 °C

Hysterese: 1–5 °C

Temperaturmessbereich: +5 °C bis 99 °C in 0,5-°C-Schritten

Farbe: Weiß/Schwarz

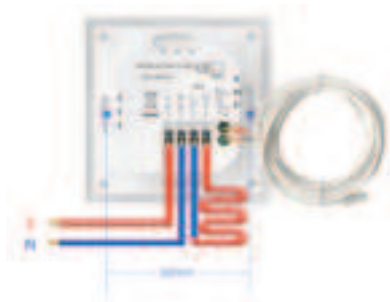
Schutzart: IP20

Abmessungen: 8 x 8 x 6 mm

Zertifizierung: CE, RoHS

Lieferumfang: Thermostat, Temperatursensor (3 m), Bedienungsanleitung

### VERBINDUNGSMETHODE



### INSTALLATION

Der Thermostat ist für den Einbau in Standard-86-mm-Installationsdosen oder 60-mm-Europa-Installationsdosen geeignet.

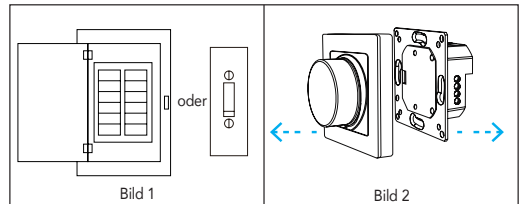
Schritt 1: Strom ausschalten (Abbildung 1)

Schritt 2: Display vom Thermostatsockel trennen (Abbildung 2)

Schritt 3: Kabel gemäß Schaltplan anschließen (Abbildung 3)

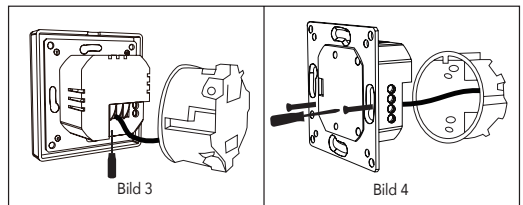
### LCD-BESCHREIBUNG

Der Thermostat ist für den Einbau in eine Standard-Unterputzdose mit 86 mm oder eine europäische Unterputzdose mit 60 mm geeignet.

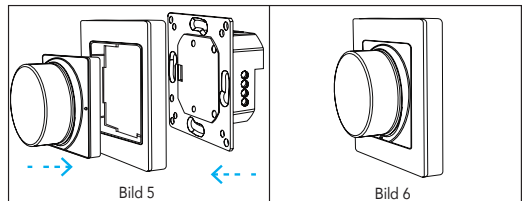


Schritt 1: Schalten Sie das Gerät aus. (Bild 1)

Schritt 2: Trennen Sie Display und Boden (Bild 2)

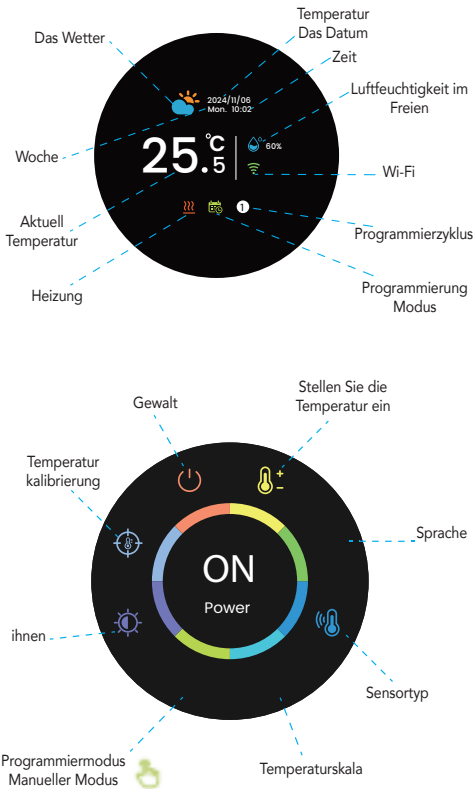


Schritt 3. Schließen Sie das Netzteil an und stecken Sie es in die entsprechenden Klemmen. (Abbildung 3) Schritt 4. Befestigen Sie die Montageplatte mit den mitgelieferten Schrauben an der Wand. (Abbildung 4)



Schritt 5. Verbinden Sie die vordere und hintere Abdeckung (Abbildung 5).

Schritt 6. Installation abgeschlossen (Abbildung 6).



### KONTROLLIEREN

1. Nach dem Einschalten des Thermostats wird der Startbildschirm angezeigt.
2. Um die Funktionsoberfläche zu öffnen, aktivieren Sie das Gerät durch Drücken der Taste. Drehen Sie anschließend den Knopf, um die gewünschte Funktion auszuwählen, und drücken Sie die Taste erneut, um die Auswahl zu bestätigen.
3. Halten Sie in der Funktionsoberfläche die Taste gedrückt, um zum Startbildschirm zurückzukehren. Wenn Sie die Auswahl nicht bestätigen, kehrt der Thermostat nach 10 Sekunden automatisch zum Startbildschirm zurück.
4. Halten Sie die Taste auf dem Startbildschirm länger als 5 Sekunden gedrückt, um den Thermostat in den Kopplungsmodus zu versetzen. Das WLAN-Symbol auf dem LCD-Display beginnt zu blinken.

### FUNKTION

#### STROMVERSORGUNG

EIN – Der Thermostat ist eingeschaltet und steuert die Ventile entsprechend der gewählten Einstellung.

AUS – Der Thermostat ist ausgeschaltet.

#### Temperatureinstellung

Hier können Sie die gewünschte Raumtemperatur einstellen. Der Einstellbereich reicht von 5°C bis 45°C, in 0,5°C-Schritten.

#### Spracheinstellung

Hier können Sie die Sprache des Gerätes einstellen. Zur Auswahl stehen Deutsch und Englisch.

#### Temperatursensor

IN: Zur Temperaturregelung werden die Daten vom internen Fühler im Thermostat abgerufen.

OUT: Zur Temperaturregelung werden die Daten vom externen Temperaturfühler abgerufen.

ALL: Der interne Fühler im Thermostat erfasst die Raumtemperatur. Der externe Fühler misst die Fußbodentemperatur. Der Maximalwert wird in der App eingestellt. Bei Überschreitung wird die Heizung abgeschaltet.

#### Thermostatmodus

Manueller Modus: Direkte Einstellung der gewünschten Temperatur

Automatischer Modus: Der Thermostat folgt einem voreingestellten Wochenplan

#### Temperaturkalibrierung

Kalibrierung des Temperatursensors. Die Kompensation beträgt -9 °C bis 9 °C, der Standardwert ist 0 °C. Stellen Sie die Kompensationstemperatur ein, nachdem der Thermostat mindestens 30 Minuten in Betrieb war.

#### Passen Sie die Bildschirmhelligkeit an

Passen Sie die Bildschirmhelligkeit im Standby-Modus an. Der Einstellbereich liegt zwischen 0 % und 100 %. Bei einer Bildschirmhelligkeit von 0 % ist die Hintergrundbeleuchtung ausgeschaltet. Drücken Sie die Taste, und der Bildschirm leuchtet auf.

#### Einstellung der Temperaturanzeige (°F/°C)

Hier können Sie die Skala für die Temperaturanzeige einstellen - Fahrenheit oder Celsius (°F/°C)

### EINSTELLEN DES WOCHENPROGRAMMS

#### IMMAX NEO PRO APP UND GERÄTE-PAIRING

Scannen Sie den QR-Code und laden Sie die Immax NEO PRO App herunter. Alternativ können Sie die Immax NEO PRO App im App Store oder bei Google Play suchen und installieren.

Starten Sie die Immax NEO PRO App, klicken Sie auf „Registrieren“ und erstellen Sie Ihr Konto mit Ihrer E-Mail-Adresse.

Stellen Sie sicher, dass WLAN und Bluetooth auf Ihrem Smartphone aktiviert sind.

Versetzen Sie das Gerät in den Pairing-Modus. Das WLAN-Symbol auf dem Display beginnt zu blinken.

Öffnen Sie die Immax NEO PRO App und klicken Sie auf „+“ (Neues Gerät hinzufügen). Warten Sie einen Moment, bis das Gerät im Menü erscheint, und klicken Sie dann auf „Andere WLAN-Geräte“.

Geben Sie den WLAN-Namen und das Passwort für das WLAN-Netzwerk ein. Das WLAN-Netzwerk muss 2,4 GHz verwenden.

Warten Sie, bis das Gerät zur App hinzugefügt wurde.

#### Sicherheitsinformationen

WARNUNG: Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Dieses Produkt enthält Kleinteile, die beim Verschlucken Erstickungsgefahr oder Verletzungen verursachen können.

**WARNUNG:** Jede Batterie kann schädliche Chemikalien freisetzen, die Haut, Kleidung oder den Aufbewahrungsbereich schädigen können. Um das Verletzungsrisiko zu vermeiden, vermeiden Sie den Kontakt von Substanzen aus der Batterie mit Augen oder Haut. Jede Batterie kann bei Kontakt mit Feuer oder anderen Formen übermäßiger Hitze bersten oder sogar explodieren. Seien Sie beim Umgang mit Batterien vorsichtig. Um das Verletzungsrisiko durch unsachgemäßen Umgang mit Batterien zu verringern, treffen Sie die folgenden Vorsichtsmaßnahmen:

- Verwenden Sie keine Batterien verschiedener Marken und Typen im selben Gerät.
- Tauschen Sie beim Batteriewechsel immer alle Batterien im Gerät aus.
- Verwenden Sie keine wiederaufladbaren oder wiederverwendbaren Batterien.
- Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt Batterien einsetzen.
- Befolgen Sie die Anweisungen des Batterieherstellers zur ordnungsgemäßen Handhabung und Entsorgung der Batterie.

**WARNUNG:** Produkt und Batterien sind an einem Wertstoffhof zu entsorgen. Nicht im Hausmüll entsorgen.

**WARNUNG:** Für eine sichere Nutzung des Produkts ist es erforderlich, die Kabel gemäß den geltenden Vorschriften zum Installationsort zu bringen. Die Installation darf nur von einer Person mit entsprechender Elektrofachkunde durchgeführt werden. Während der Installation oder bei Feststellung eines Defekts muss das Netzkabel stets aus der Steckdose gezogen sein (bei Direktanschluss muss der entsprechende Schutzschalter ausgeschaltet sein). Eine unsachgemäße Installation kann zu Produktschäden und Verletzungen führen.

**WARNUNG:** Zerlegen Sie das Produkt nicht, es besteht Stromschlaggefahr.

**WARNUNG:** Verwenden Sie nur das mitgelieferte Original-Netzteil. Nehmen Sie das Gerät nicht in Betrieb, wenn das Netzkabel Beschädigungen aufweist.  
**WARNUNG:** Befolgen Sie die Anweisungen im beiliegenden Handbuch.

#### Wartung

Schützen Sie das Gerät vor Verschmutzung. Wischen Sie es mit einem weichen Tuch ab. Verwenden Sie keine rauen oder groben Materialien.

Verwenden Sie keine Lösungsmittel oder andere aggressive Reinigungsmittel oder Chemikalien.

Bei Fragen oder für eine Beratung kontaktieren Sie uns bitte unter [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz)

#### KURZFASSUNG DER KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt der Hersteller IMMAX, dass die Funkanlage Typ 07535L der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist auf den folgenden Websites verfügbar: [www.immax.sk](http://www.immax.sk) und [www.immax.eu](http://www.immax.eu).

Die Sicherheitsinformationen zu diesem Produkt können Sie von der Website [www.immax.sk](http://www.immax.sk) herunterladen.

Bei Fragen oder für Beratung kontaktieren Sie uns bitte unter [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz).

#### Hinweise

Das Symbol  weist darauf hin, dass das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Zur ordnungsgemäßen Entsorgung geben Sie es bitte bei

den dafür vorgesehenen Sammelstellen.

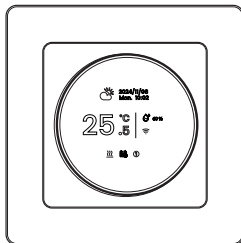
Entfernen Sie bei der Entsorgung des Geräts nach Möglichkeit Batterien und Leuchtmittel.

Bitte geben Sie das Altgerät an den dafür vorgesehenen Sammelstellen ab; es gehört nicht in den Hausmüll.

Elektro- und Elektronik-Altgeräte aus privaten Haushalten können kostenlos an öffentlichen Sammelstellen abgegeben werden.

Als Endnutzer sind Sie für die Löschung personenbezogener Daten auf Ihrem Altgerät verantwortlich.

ASEKOL: AK-016010, WEEE-Reg.-Nr. DE 88927148



### OSTRZEŻENIE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

**OSTRZEŻENIE:** Nieprzestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa może spowodować pożar, porażenie prądem, inne obrażenia lub uszkodzenie termostatu i innego mienia. Przed użyciem tego urządzenia należy przeczytać wszystkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa zamieszczone poniżej. Unikaj wysokiej wilgotności i ekstremalnych temperatur.

Nie wystawiaj się na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub silnego światła ultrafioletowego przez dłuższy czas.

Nie upuszczaj urządzenia i nie narażaj go na silne wibracje.

Nie rozbieraj urządzenia i nie próbuj naprawiać go samodzielnie.

Nie narażaj urządzenia ani jego akcesoriów na działanie łatwopalnych cieczy, gazów i innych materiałów wybuchowych.

### SPECYFIKACJA TECHNICZNA:

Protokół: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n

Częstotliwość: 2,4 GHz

Maksymalna moc wyjściowa RF: Wi-Fi: 20dBm

Napięcie znamionowe robocze: AC 100-230V

Moc w trybie gotowości sieciowej (Pnet): 1,5 W

Obciążenie robocze: 16A (ogrzewanie podłogowe elektryczne)

Zakres ustawień temperatury: 5°C - 45°C, w krokach co 0,5°C

Dokładność pomiaru: ± 1°C

Korekta temperatury: -9°C do 9°C

Histeresa: 1 - 5°C

Zakres pomiaru temperatury: od +5°C do 99°C w krokach co 0,5°C

Kolor: biały / czarny

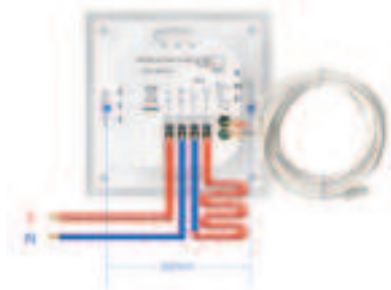
Stopień ochrony: IP20

Wymiary: 8x8x6 cm

Certyfikacja: CE, RoHS

Zawartość opakowania: termostat, czujnik temperatury (3m), instrukcja obsługi

### METODA POŁĄCZENIA



### INSTALACJA

Termostat nadaje się do montażu w standardowych puszkach instalacyjnych o średnicy 86 mm lub w europejskich puszkach instalacyjnych o średnicy 60 mm.

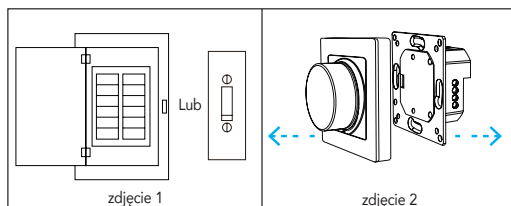
Krok 1. Wyłącz zasilanie. (zdjęcie 1)

Krok 2. Odłącz wyświetlacz od podstawy termostatu (rysunek 2)

Krok 3. Podłącz kable zgodnie ze schematem połączeń. (Rysunek 3)

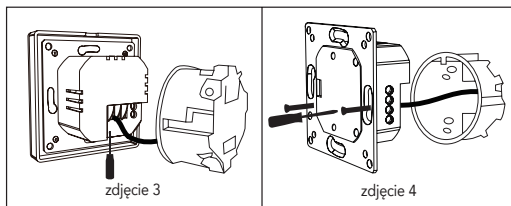
Krok 4. Przymocuj podstawę termostatu do puszki instalacyjnej za pomocą śrub. (Rysunek 4)

Termostat nadaje się do montażu w standardowym otworze 86 mm skrzynka rozdzielcza lub europejska skrzynka rozdzielcza 60mm.



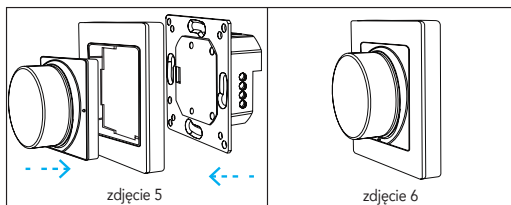
Krok 1. Wyłącz zasilanie. (zdjęcie 1)

Krok 2. Oddziel wyświetlacz i dolną część (Rysunek 2)



Krok 3. Podłącz zasilanie, wkładając je do odpowiednich zacisków. (Rysunek 3)

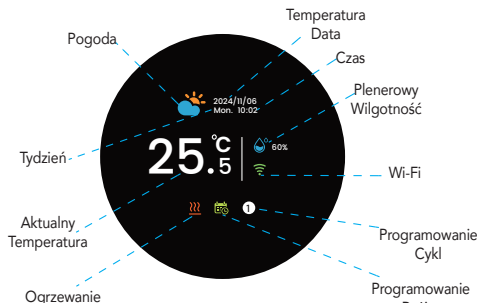
Krok 4. Przymocuj płytę montażową do ściany za pomocą śrub znajdujących się w pudełku. (Rysunek 4)



Krok 5. Podłącz przednią i tylną pokrywę (rysunek 5).

Krok 6. Instalacja ukończona (rysunek 6).

### OPIS LCD



### Ustawienie temperatury

Tutaj możesz ustawić pożądaną temperaturę w pomieszczeniu. Zakres ustawień wynosi od 5°C do 45°C, co 0,5°C.

### Ustawienia języka

Tutaj możesz ustawić język urządzenia. Możesz wybrać język niemiecki lub angielski.

### Czujnik temperatury

IN: do kontroli temperatury dane pobierane są z wewnętrznego czujnika w termostacie  
WYJŚCIE: do sterowania pobierane są dane z zewnętrznego czujnika temperatury  
WSZYSTKIE: wewnętrzny czujnik w termostacie mierzy temperaturę w pomieszczeniu. Zewnętrzny czujnik mierzy temperaturę podłogi – w aplikacji ustawiasz jej maksymalną wartość. Po przekroczeniu limitu wyłącz ogrzewanie.

### Tryb termostatu

Tryb ręczny: bezpośrednie ustawienie żądanej temperatury  
Tryb automatyczny: termostat działa według ustalonego tygodniowego harmonogramu

### Kalibracja temperatury

Kalibracja czujnika temperatury. Kompensacja wynosi od -9°C do 9°C, a wartość domyślna to 0°C. Ustaw temperaturę kompensacyjną po min. okresie pracy termostatu: 30 minut.

### Dostosuj jasność ekranu

Dostosuj jasność ekranu w trybie czuwania. Zakres ustawień wynosi od 0% do 100%. Gdy jasność ekranu jest ustawiona na 0%, podświetlenie ekranu jest wyłączone. Naciśnij przycisk, a ekran się zaświeci.

### Ustawienia wyświetlania temperatury (°F/°C)

Tutaj możesz ustawić skalę wyświetlania temperatur – Fahrenheita lub Celsjusza (°F/°C)

### USTAWIANIE PROGRAMU TYGODNIOWEGO

#### APLIKACJA IMMAX NEO PRO I PAROWANIE URZĄDZENIA

Zeskanuj kod QR i pobierz aplikację Immax NEO PRO. Możesz też wyszukać i zainstalować aplikację Immax NEO PRO w App Store lub Google Play.

Uruchom aplikację Immax NEO PRO, kliknij „Zarejestruj”, aby utworzyć konto, podając swój adres e-mail.

Upewnij się, że w Twoim telefonie komórkowym włączone są Wi-Fi i Bluetooth. Przełącz urządzenie w tryb parowania. Ikona Wi-Fi na wyświetlaczu LCD urządzenia zacznie migać.

Otwórz aplikację Immax NEO PRO i kliknij + (Dodaj nowe urządzenie). Poczekaj chwilę, jeśli urządzenie nie pojawi się automatycznie w menu, kliknij na Inne urządzenia Wi-Fi.

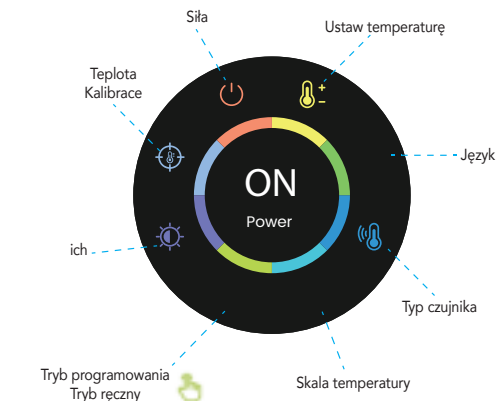
Wprowadź nazwę i hasło sieci Wi-Fi. Sieć Wi-Fi musi obsługiwać częstotliwość 2,4 GHz.

Poczekaj, aż urządzenie zostanie dodane do aplikacji.

### Informacje dotyczące bezpieczeństwa

**OSTRZEŻENIE:** Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Produkt zawiera małe elementy, które w przypadku połknięcia mogą spowodować zadławienie lub obrażenia.

**OSTRZEŻENIE:** Każda bateria może wyciekać ze szkodliwych substancji chemicznych, które mogą uszkodzić skórę, odzież lub miejsce przechowywania baterii. Aby uniknąć ryzyka obrażeń, nie dopuść do kontaktu jakiegokolwiek substancji z akumulatorem z oczami lub skórą. Każda bateria może pęknąć, a nawet wybuchnąć, jeśli zostanie wystawiona na działanie ognia lub innych nadmiernych temperatur. Zachowaj ostrożność przy obchodzeniu się z bateriami. Aby ograniczyć ryzyko obrażeń ciała lub uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym



### KONTROLA

- Po włączeniu termostatu pojawi się ekran główny.
- Aby wejść do interfejsu funkcjonalnego należy wybudzić urządzenie poprzez naciśnięcie przycisku. Następnie przekreśl przycisk, aby wybrać funkcję, którą chcesz zmienić i naciśnij przycisk ponownie, aby potwierdzić wybór.
- W interfejsie funkcji naciśnij i przytrzymaj przycisk, aby powrócić do ekranu głównego. Jeżeli nie zatwierdzisz wyboru, termostat automatycznie powróci do ekranu głównego za 10 sekund.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk (dłużej niż 5 sekund) na ekranie głównym, aby przełączyć termostat w tryb parowania. Ikona WiFi na wyświetlaczu LCD zacznie migać.

### FUNKCJONOWAĆ

#### ZASILANIE

ON – termostat jest włączony i będzie sterował zaworami zgodnie z wybranym ustawieniem

WYŁĄCZONY – termostat wyłączony

obchodzeniem się z bateriami, należy podjąć następujące środki ostrożności:

- Nie należy stosować baterii różnych marek i typów w tym samym urządzeniu.
- Wymieniając baterie, zawsze wymieniasz wszystkie baterie w urządzeniu.
- Nie należy używać baterii wielokrotnego użytku lub akumulatorów.
- Nie pozwalaj dzieciom instalować baterii bez nadzoru.
- Należy postępować zgodnie z instrukcjami producenta akumulatora dotyczącymi prawidłowego obchodzenia się z akumulatorem i jego utylizacji.

**OSTRZEŻENIE:** Produkt i baterie należy oddać do punktu recyklingu. Nie wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi.

**OSTRZEŻENIE:** Aby zapewnić bezpieczne użytkowanie produktu, konieczne jest poprowadzenie przewodów w miejscu instalacji zgodnie z obowiązującymi przepisami. Instalację może przeprowadzić wyłącznie osoba posiadająca odpowiednie uprawnienia elektryczne. Podczas instalacji lub w przypadku wykrycia usterki przewód zasilający musi być zawsze odłączony od gniazdka (w przypadku podłączenia bezpośredniego należy wyłączyć odpowiedni wyłącznik automatyczny). Nieprawidłowy montaż może spowodować uszkodzenie produktu i obrażenia.

**OSTRZEŻENIE:** Nie rozmontowuj produktu, istnieje ryzyko porażenia prądem.

**UWAGA:** Należy używać wyłącznie oryginalnego zasilacza dołączonego do produktu. Nie należy używać urządzenia, jeśli przewód zasilający nosi ślady uszkodzenia. **OSTRZEŻENIE:** Postępuj zgodnie z instrukcjami zawartymi w załączonej instrukcji.

#### Konserwacja

Chroń urządzenie przed zanieczyszczeniem i brudem. Urządzenie należy przecierać miękką ściereczką, nie należy używać szorstkich ani szorstkich materiałów.

**NIE** używaj rozpuszczalników ani innych agresywnych środków czyszczących lub chemikaliów.

Jeśli masz jakieś pytania lub potrzebujesz porady, skontaktuj się z nami pod adresem [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz)

#### SKRÓCONA WERSJA DEKLARACJI ZGODNOŚCI

Niniejszym producent IMMAX oświadcza, że typ urządzenia radiowego 07535L jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny na następujących stronach internetowych: [www.immax.cz](http://www.immax.cz), [www.immax.eu](http://www.immax.eu)

Informacje dotyczące bezpieczeństwa tego produktu można pobrać ze strony [www.immax.cz](http://www.immax.cz).

Jeśli masz pytanie lub potrzebujesz porady, skontaktuj się z nami pod adresem [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz).

#### Komentarz

Symbol  ten oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami komunalnymi. marnować. Aby prawidłowo zutylizować produkt, należy oddać go do wyznaczonych punktów zbiórki.

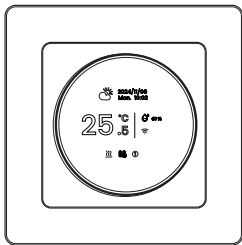
Przy utylizacji urządzenia należy – o ile to możliwe – wyjąć baterie i żarówki.

Prosimy o oddawanie starego sprzętu AGD do wyznaczonych punktów zbiórki; nie należy wyrzucać do odpadów komunalnych.

Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne pochodzące z gospodarstw domowych można bezpłatnie odebrać w publicznych punktach zbiórki

Jako użytkownik końcowy jesteś odpowiedzialny za usunięcie danych osobowych ze starego urządzenia.

ASEKOL: AK-016010, nr rej. WEEE Nr DE 88927148



## BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS

FIGYELMEZTETÉS: Ezen biztonsági utasítások be nem tartása tüzet, áramütést, egyéb sérülést, illetve a termosztát és egyéb tárgyak károsodását okozhatja. Kérjük, olvassa el az alábbi biztonsági figyelmeztetéseket a készülék használata előtt.

Kerülje a magas páratartalmat vagy az extrém hőmérsékleteket.

Ne tegye ki magát hosszú ideig közvetlen napfénynek vagy erős ultraibolya sugárzásnak.

Ne ejtse le a készüléket, és ne tegye ki erős vibrációnak.

Ne szerelje szét a készüléket, és ne kísérelje meg saját maga megjavítani.

Ne tegye ki a készüléket vagy tartozékait gyúlékony folyadékoknak, gázoknak vagy egyéb robbanóanyagoknak.

## MŰSZAKI ELŐÍRÁS:

Protokoll: Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n

Frekvencia: 2,4 GHz

Maximális RF kimeneti teljesítmény: WiFi: 20dBm

Névleges üzemi feszültség: AC 100-230V

Hálózati készenléti teljesítmény (Pnet): 1,5 W

Üzemi terhelés: 16A (elektromos padlófűtés)

Hőmérséklet beállítási tartomány: 5°C - 45°C, 0,5°C-os lépésekben

Mérési pontosság: ± 1°C

Hőmérséklet korrekció: -9°C és 9°C között

Hiszterézis: 1-5°C

Hőmérséklet mérési tartomány: +5°C és 99°C között 0,5°C-os lépésekben

Szín: fehér/fekete

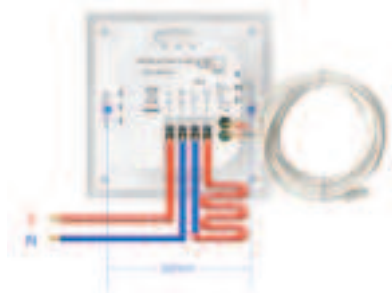
Védettség: IP20

Méretek: 8x8x6 cm

Minősítés: CE, RoHS

A csomag tartalma: termosztát, hőmérséklet érzékelő (3m), használati útmutató

## CSATLAKOZÁSI MÓD

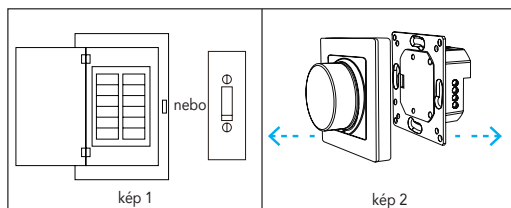


## TELEPÍTÉS

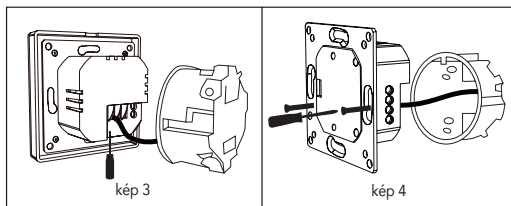
Termosztát nadaje się do montażu w standardowych puszkach instalacyjnych o średnicy 86 mm lub w europejskich puszkach instalacyjnych o średnicy 60 mm.

1. lépés Kapcsolja ki a készüléket.(1. kép)
2. lépés: Válassza le a kijelzőt a termosztát talpáról (2. ábra)
3. lépés Csatlakoztassa a kábeleket a kapcsolási rajz szerint. (3. ábra)
4. lépés: Csavarokkal rögzítse a termosztát alját a szerelődobozhoz. (4. ábra)

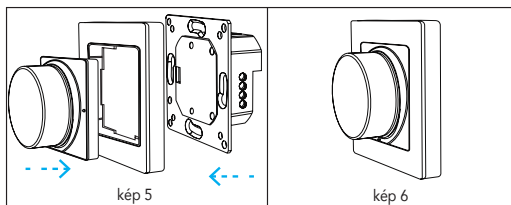
A termosztát szabványos 86 mm-es beépítésre alkalmas pattress box vagy európai pattress box 60mm.



1. lépés Tartsa kikapcsolva a készüléket. (1. kép)
2. lépés: Válassza szét a kijelzőt és az alsó részt (2. ábra)

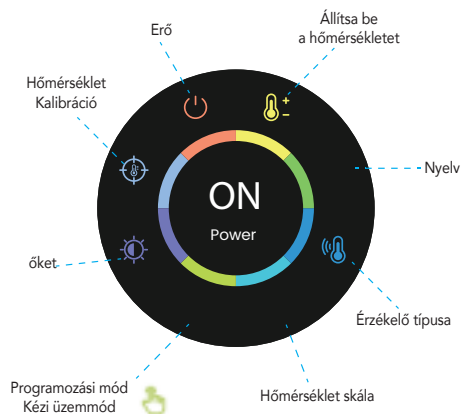
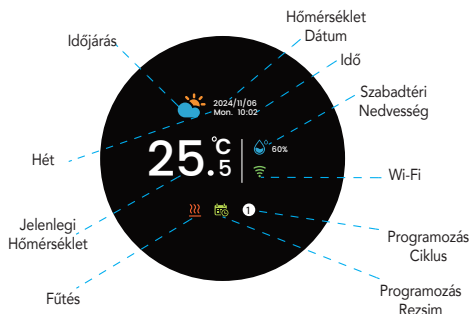


3. lépés Csatlakoztassa a tápegységet, és dugja be a megfelelő kivezetésekbe. (3. ábra)
4. lépés. Rögzítse a szerelőlapot a falhoz a dobozban található csavarok segítségével. (4. ábra)



5. lépés Csatlakoztassa az előlapot és a hátlapot (5. ábra).
6. lépés A telepítés kész (6. ábra).

### LCD LEÍRÁS



vezérli a szelepeket  
OFF – a termosztát ki van kapcsolva

#### Hőmérséklet beállítása

Itt állíthatja be a kívánt szobahőmérsékletet. A beállítási tartomány 5°C - 45°C, 0,5°C-os lépésekben.

#### Nyelvi beállítások

Itt állíthatja be a készülék nyelvét. Választhat német vagy angol nyelvet.

#### Hőmérséklet érzékelő

IN: a hőmérséklet szabályozásához az adatokat a termosztát belső érzékelőjétől veszik

OUT: egy külső hőmérséklet-érzékelő adatait veszik a vezérléshez  
MINDEN: a termosztát belső érzékelője érzékeli a helyiség hőmérsékletét.  
A külső érzékelő méri a padlóhőmérsékletet – a maximális értékét az alkalmazásban állíthatja be. Tüllépés után kapcsolja ki a fűtést.

#### Termosztát üzemmód

Kézi üzemmód: a kívánt hőmérséklet közvetlen beállítása

Automatikus üzemmód: a termosztát egy előre beállított heti ütemezést követ

#### Hőmérséklet kalibrálás

Hőmérséklet-érzékelő hőmérséklet-kalibrálása. A kompenzáció -9°C és 9°C között van, az alapértelmezett érték pedig 0°C. Állítsa be a kompenzációs hőmérsékletet, miután a termosztát min. 30 perc.

#### Állítsa be a képernyő fényerejét

Állítsa be a képernyő fényerejét készenléti módban. A beállítási tartomány 0% és 100% között van. Ha a képernyő fényereje 0%-ra van állítva, a képernyő háttérvilágítása kikapcsol. Nyomja meg a gombot, és a képernyő világít.

#### Hőmérséklet kijelzési beállítások (°F/°C)

Itt állíthatja be a hőmérséklet kijelzésének skáláját - Fahrenheit vagy Celsius (°F/°C)

### A HETI PROGRAM BEÁLLÍTÁSA

#### IMMAX NEO PRO ALKALMAZÁS ÉS ESZKÖZ PÁROSÍTÁSA

Olvassa be a QR-kódot, és tölts le az Immax NEO PRO alkalmazást. Vagy keresse meg és telepítse az Immax NEO PRO alkalmazást az App Store vagy a Google Play áruházból.

Indítsa el az Immax NEO PRO alkalmazást, érintse meg a „Regisztráció” elemet, és hozzon létre saját fiókot az e-mail címével.

Győződjön meg arról, hogy a WiFi és a Bluetooth be van kapcsolva a mobiltelefonján.

Állítsa a készüléket párosítási módba. Az eszköz LCD-kijelzőjén a WiFi ikon villogni kezd.

Nyissa meg az Immax NEO PRO alkalmazást, és kattintson a + (Új eszköz hozzáadása) gombra. Várjon egy kicsit, ha az eszköz önmagában nem jelenik meg a menüben, akkor kattintson az Egyéb WiFi eszközök elemre.

Adja meg a WiFi hálózat nevét és jelszavát. A WiFi hálózatnak 2,4 GHz-esnek kell lennie.

Várja meg, amíg az eszköz hozzáadódik az alkalmazáshoz.

#### Biztonsági információk

**FIGYELMEZTETÉS:** Gyermeknek elől elzárva tartandó. Ez a termék apró alkatrészeket tartalmaz, amelyek lenyelve fulladást vagy sérülést okozhatnak.  
**FIGYELMEZTETÉS:** Minden akkumulátor káros vegyi anyagokat szivároghat ki, amelyek károsíthatják a bőrt, a ruházatot vagy az akkumulátor tárolási területét. A sérülésveszély elkerülése érdekében ne engedje, hogy az akkumulátorból származó anyagok a szemébe vagy a bőrébe kerüljenek. Bármely akkumulátor elszakadhat, vagy akár fel is robbanhat, ha tűznek vagy más túlzott hőhatásnak

### ELLENŐRZÉS

1. A termosztát bekapcsolása után megjelenik a kezdőképernyő.
2. A funkcionális felületre való belépéshez fel kell ébresztenie a készüléket a gomb megnyomásával. Ezután forgassa el a gombot a módosítani kívánt funkció kiválasztásához, majd nyomja meg ismét a gombot a választás megerősítéséhez.
3. A funkciófelületen nyomja meg hosszan a gombot, hogy visszatérjen a kezdőképernyőre. Ha nem erősíti meg a választást, a termosztát 10 másodpercen belül automatikusan visszatér a kezdőképernyőre.
4. Tartsa lenyomva a gombot (több mint 5 másodpercig) a kezdőképernyőn, hogy a termosztát párosítási módba kerüljön. A WiFi ikon az LCD-n villogni kezd.

### FUNKCIÓ

Napájenni

Tápegység

ON – a termosztát be van kapcsolva, és a kiválasztott beállításnak megfelelően

van kitéve. Legyen óvatos az akkumulátorok kezelésekor. Az általa okozott Az akkumulátorok nem megfelelő kezeléséből adódó sérülések vagy károsodások kockázatának csökkentése érdekében tegye meg a következő óvintézkedéseket:

- Ne használjon különböző márkájú és típusú elemeket ugyanabban a készülékben.
- Az elemek cseréjekor mindig cserélje ki az összes elemet a készülékben
- Ne használjon újratölthető vagy újrafelhasználható elemeket.
- Ne engedje, hogy gyermekek felügyelet nélkül behelyezzék az elemeket.
- Az akkumulátor megfelelő kezeléséhez és ártalmatlanításához kövesse az akkumulátor gyártójának utasításait.

**FIGYELMEZTETÉS:** A terméket és az akkumulátorokat újrahasznosító központban kell leadni. Ne dobja ki a normál háztartási hulladékkal együtt.

**FIGYELMEZTETÉS:** A termék biztonságos használata érdekében a vezetékeket a telepítés helyén a vonatkozó előírásoknak megfelelően kell elvezetni. A telepítést csak megfelelő elektromos tanúsítvánnyal rendelkező személy végezheti. Telepítéskor vagy hiba észlelésekor a tápkábelt mindig ki kell húzni a konnektorból (közvetlen csatlakozás esetén a megfelelő megszakítót le kell kapcsolni). A helytelen telepítés a termék károsodását és sérülését okozhatja.

**FIGYELMEZTETÉS:** Ne szerelje szét a terméket, áramütés veszélye áll fenn.

**VIGYÁZAT:** Csak a termékhez mellékelt eredeti hálózati adaptert használja. Ne működtesse a készüléket, ha a tápkábel sérülés jeleit mutatja.

**FIGYELMEZTETÉS:** Kövesse a mellékelt kézikönyvben található utasításokat.

#### Karbantartás

Védje a készüléket a szennyeződésektől és szennyeződésektől. Törölje le a készüléket puha ruhával, ne használjon durva vagy durva anyagot.

NE használjon oldószert vagy más erős tisztítószer vagy vegyszert.

Ha bármilyen kérdése van, vagy tanácsra van szüksége, forduljon hozzánk a [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz) címen

#### A MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT RÖVID VÁLTOZATA

Az IMMAX gyártó ezennel kijelenti, hogy a 07535L típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő weboldalakon: [www.immax.cz](http://www.immax.cz), [www.immax.eu](http://www.immax.eu)

A termékre vonatkozó biztonsági információkat a [www.immax.cz](http://www.immax.cz) webhelyről töltheti le.

Ha kérdése van, vagy tanácsra van szüksége, forduljon hozzánk a [podpora@immaxneo.cz](mailto:podpora@immaxneo.cz) címen.

#### Megjegyzés

A szimbólum  azt jelzi, hogy a terméket nem szabad a kommunális hulladékkal együtt kidobni. Hulladék. A termék megfelelő ártalmatlanítása érdekében kérjük, adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken.

A készülék ártalmatlanításakor távolítsa el az elemeket és az izzókat – ha lehetséges.

Kérjük, a régi készüléket a kijelölt gyűjtőhelyeken adja le; nem tartozik a kommunális hulladék közé.

A lakossági gyűjtőhelyeken ingyenesen lehet leadni a magánháztartásokból származó elektromos és elektronikus berendezések hulladékait.

Jako koncový uživatel odpovídáte za výmaz osobních údajů ze starého spotřebiče

ASEKOL: AK-016010, WEEE-Reg.-Nr. DE 88927148